

# Porównanie tłumaczeń Powtórzonego 8:18

| Przekład | Rodzaj            | Nazwa                    | Treść                                                                                                                                                                                                            |
|----------|-------------------|--------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| PBD      | Przekład dosłowny | EIB<br>Przekład dosłowny | Pamiętaj zatem o JAHWE, twoim Bogu, że to On jest tym, który daje ci siłę do zdobywania bogactwa, po to,* by potwierdzić swoje przymierze, które zaprzysiągł twoim ojcom,** jak to jest dzisiaj. <sup>1)2)</sup> |

<sup>1)</sup> W 5QDeut (?) PS: i po to.  
<sup>2)</sup> PS dod.: Abrahamowi, Izaakowi i Jakubowi, לאברהם ליצחק וליעקב , zob. <x>50 1:8</x>;<x>50 6:10</x>;<x>50 9:5</x>, 27;<x>50 29:13</x>;<x>50 30:20</x>;<x>50 34:4</x>.